

习近平在意大利媒体发表署名文章

# 东西交往传佳话 中意友谊续新篇

新华社北京3月20日电 3月20日,在意大利共和国进行国事访问前夕,国家主席习近平在意大利《晚邮报》发表题为《东西交往传佳话 中意友谊续新篇》的署名文章。文章如下:

东西交往传佳话 中意友谊续新篇  
中华人民共和国主席 习近平

很高兴在万象更新的时节应马塔雷拉总统邀请,对意大利共和国进行国事访问。2011年我曾在罗马出席“意大利统一150周年”庆典活动,2016年又过境撒丁岛。意大利将古老和现代、经典和创新相结合的生活方式和工业理念,给我留下了深刻印象。即将再次踏上这个美丽国度,见到热情的意大利朋友,我感到十分亲切。

中国和意大利是东西方文明的杰出代表,在人类文明发展史上留下浓墨重彩的篇章。作为古罗马文明的发源地和文艺复兴的摇篮,意大利雄壮华美的历史古迹、文艺艺术巨匠的恢宏杰作在中国广为人知。中国和意大利两个伟大文明的友好交往源远流长。早在两千多年前,古老的丝绸之路就让远隔万里的中国和古罗马联系在一起。汉朝曾派使者甘英寻找“大秦”。古罗马诗人维吉尔和地理学家波德比乌斯多次提到“丝绸之国”。一部《马可·波罗游记》在西方掀起了历史上第一次“中国热”。马可·波罗成为东西方文化交流的先行者,为一代代友好使者所追随。

进入当代,沿着古人友好交往的足

迹,中意关系不断焕发出新的勃勃生机。1970年中华人民共和国同意大利共和国建立外交关系。2020年两国将迎来建交50周年。建交以来,无论国际风云如何变幻,两国始终相互信任、密切合作,树立了不同社会制度、文化背景、发展阶段国家互利共赢的典范。中意两国牢固的传统友谊历久弥新,成为双边关系快速稳定发展的坚实支柱。

——中意友谊扎根在深厚的历史积淀之中。两千多年交往史为中意两国培育了互尊互鉴、互信互谅的共通理念,成为两国传统友谊长久保存、不断巩固的保障。面对当今世界的变革和挑战,两国从历史沧桑中汲取宝贵经验,共同畅想构建相互尊重、公平正义、合作共赢的新型国际关系,构建人类命运共同体美好愿景。

——中意友谊凝结在深厚的战略互信之中。两国领导人坚持从战略高度和长远角度看待和发展双边关系。2004年两国建立全面战略伙伴关系以来,双方发挥高层交往的引领和推动作用,在事关彼此核心利益和重大关切问题上相互理解、坚定支持,成为确保中意关系长期稳定发展的坚实后盾。

——中意友谊体现在丰富的务实合作之中。中意互为重要贸易和投资伙伴,两国利益深度交融。2018年,双边贸易额突破500亿美元,双向投资累计超过200亿美元。“意大利制造”是高品质产品的代名词,意大利时装、家具广受中国消费者青睐,比萨饼、提拉米苏为青

少年所喜爱。两国在卫星、载人航天等领域合作喜报频传,中意科技创新合作周、警务联合巡逻、足球培训等活动受到两国人民热烈欢迎。

——中意友谊传承于密切的文化交流之中。中意两国人民对研习对方文化抱有浓厚兴趣。中国一位教授在古希腊之年开始翻译但丁的《神曲》,几易其稿,历时18载,在临终病榻上最终完成。意大利汉学家层出不穷,为中欧交往架起桥梁。从编写西方第一部中文语法书的卫匡国,到撰写《意大利与中国》的白佐良和马西尼,助力亚平宁半岛上的“汉学热”长盛不衰。

意大利著名作家莫拉维亚写道:“友谊不是偶然的选择,而是志同道合的结果。”当今世界正面临百年不遇之大变局。把中意关系提高到新的更高水平,共同维护世界和平稳定和发展繁荣,是历史赋予我们的责任。我愿通过这次访问,同意大利领导人一道擘画中意关系蓝图,引领中意关系进入新时代。

我们愿同意方提升全面战略伙伴关系,密切高层交往,加强政府、议会、政党、地方各级别合作,强化政策沟通,增进战略互信和战略对接,继续相互理解和支持彼此核心利益和重大关切,夯实双边关系政治基础。

我们愿同意方共建“一带一路”,发挥两国“一带一路”合作的历史、文化、区位优势,把“一带一路”互联互通建设同意大利“北方港口建设计划”、“投资意大利计划”等对接,在海上、陆地、航空、

航天、文化等多个维度打造新时期的“一带一路”。

我们愿同意方拓宽务实合作领域。中国将扩大对外开放,通过每年举办中国国际进口博览会等方式,同包括意大利在内的世界各国分享中国市场机遇。双方可以深入挖掘在港口物流、船舶运输、能源、电信、医药等领域合作潜力,鼓励两国企业开展第三方市场合作,实现互利多赢。

我们愿同意方密切人文交流。作为两个拥有最多联合国教科文组织世界遗产地的国家,中意拥有丰富的文化和旅游资源。双方要加强两国世界遗产地结好,鼓励两国文化机构和个人互办高水平文物和艺术展,联合拍摄影视作品,加强语言教学,促进人员往来,为世界文明多样性和不同文化交流互鉴作出新贡献。

我们愿同意方加强国际事务和多边组织内的协调。中方愿在联合国、二十国集团、亚欧会议、世界贸易组织等框架内,同意方加强在全球治理、气候变化、联合国改革、世界贸易组织改革等重大问题上的沟通和配合,维护共同利益,促进多边主义和自由贸易,维护世界和平稳定和发展繁荣。

回首50年,中意关系深耕厚植、硕果累累。展望新时期,中意合作欣欣向荣、前景广阔。中国人民期待着友好友好的意大利人民携手努力,为两国关系发展培育更加艳丽花朵,让中意友谊不断焕发新的生机活力。

就习近平主席对意大利、摩纳哥、法国进行国事访问

# 外交部举行中外媒体吹风会

新华社北京3月20日电 (记者温馨)外交部20日举行中外媒体吹风会。外交部副部长王超介绍国家主席习近平即将对意大利、摩纳哥、法国进行国事访问有关情况,并回答记者提问。

王超指出,应意大利共和国总统马塔雷拉、摩纳哥公国元首阿尔贝二世亲王和法兰西共和国总统马克龙邀请,习近平主席将于3月21日至26日对意大利、摩纳哥、法国进行国事访问。习近平主席此次欧洲之行是我党和国家最高领导人今年首次出访,对中意、中摩、中法关系发展具有重要历史意义。

王超表示,意大利是二十国集团和欧盟重要国家。今年是中意全面战略伙伴关系建立15周年,明年将迎来中意建交50周年,两国关系发展面临重要机遇。习近平主席此次访对双边关系

发展具有承前启后、继往开来的历史意义。访问期间,习近平主席将同马塔雷拉总统、孔特总理举行会谈,会见两院议长,就中意、中欧关系及共同关心的国际和地区问题深入交换意见。双方均愿进一步加强全面战略伙伴关系,以体现中意关系发展最新水平,赋予中意合作新的时代内涵。习近平主席期间孔特总理共同见证签署涉及外交、经贸、文化等领域政府间合作文件以及基础设施、机械、金融等领域商业协议。双方还将进一步加强共建“一带一路”合作,努力为两国人民带来更多实实在在的利益。除首都罗马外,习近平主席还将访问西西里大区首府巴勒莫。

摩纳哥是一个独具魅力的欧洲国家,在环保、文化、体育等领域有着独特的国际影响。中摩建交以来,坚持相互

尊重、平等相待,政治互信不断深化,务实合作独树一帜,成为大小国家友好交往的典范。习近平主席此访是中国国家主席首次访问摩纳哥,对中摩关系发展具有历史性意义。访问期间,习近平主席将同阿尔贝二世亲王举行会谈,就中摩在政治、经济、人文、环保等领域的合作深入交流,共同开辟中摩关系发展新时代。

法国是联合国安理会常任理事国和欧盟重要大国,也是第一个同中国正式建交的西方大国。当前,中法关系保持健康稳定高水平发展,超越双边范畴,具有鲜明的战略的、时代性和全球性。两国共建“一带一路”合作和第三方市场合作稳步推进,核能、航空航天、农业、金融、可持续发展等领域合作不断取得新成果。双方在维护多边主义、

改善全球治理、应对气候变化等重大问题上保持密切沟通协调,人文交流也更趋活跃。今年是中法建交55周年。习近平主席时隔五年再次对法国进行国事访问,对两国关系具有特殊重要意义。访问期间,习近平主席将同马克龙总统举行大小范围会谈、小范围宴请,会见菲利浦总理和两院议长。两国领导人将就中法、中欧关系以及共同关心的国际和地区问题深入交换意见,并见证签署能源、交通运输、农业、金融、文化、科技等领域合作协议。

王超强调,相信习近平主席此访将推动中国同意、摩、法三国务实合作迈向更高水平,为新时期中欧关系发展注入新动力,为共建“一带一路”开辟新空间,更好造福、更多惠及中欧人民,为世界和平与发展作出新贡献。

# 为中欧伙伴关系注入新动力 为世界发展繁荣创造新机遇

写在习近平主席即将对意大利、摩纳哥、法国进行国事访问之际

□新华社记者 杨威 郝薇薇

早春三月,暖意渐浓,中国外交再谱新篇。3月21日至26日,国家主席习近平将对意大利、摩纳哥、法国进行国事访问。

这是今年中国国家元首的首访,牵动世界目光,是深化传统友谊、推动务实合作、捍卫多边主义之旅。国际社会期待此次中国元首外交开局之旅为动荡多变的世界书写合作共赢新篇。

元首引领 深化传统友谊

在中意友好交往史上,意大利旅行家马可·波罗的东方之旅至今令人津津乐道。岁月漫漫,因丝绸之路紧密相连的两大古老文明始终相互吸引、交相辉映。

新的时代,新的活力。近年来,中意关系发展势头令人鼓舞,中意合作行动计划有序推进,合作机制不断完善。2017年2月,意大利总统马塔雷拉对中国进行国事访问,同年5月,时任意大利总理真蒂洛尼来华出席第一届“一带一路”国际合作高峰论坛,频密的高层交往成为中意合作日益深化的写照。

今年是中意建立全面战略伙伴关系15周年,明年两国将迎来建交50周年。在新的历史起点上,习近平主席对意大利的国事访问,受到意社会各界高度关注。访问期间,习近平主席将同马塔雷拉总统、孔特总理举行会谈,会见两院议长,就中意、中欧关系及共同关心的国际地区问题深入交换意见。习近平主席还将同孔特总理共同见证签署一系列政府间合作文件和商业协议。

中世纪风格的街道和建筑,充满活力的第三产业,举世闻名的世界一级方程式锦标赛,蒙特卡洛马戏节……坐落于地中海北岸的摩纳哥独具魅力。习近平主席此次访是中摩建交24年来中国国家元首首访摩纳哥。摩纳哥驻华大使冯德琳说,习主席到访令摩纳哥举国上下倍感荣幸,这将是“摩纳哥历史性

时刻”。

摩纳哥元首阿尔贝二世亲王先后10次访华,作为国际奥委会委员,积极支持中国奥林匹克事业发展。在他看来,习主席对摩纳哥的访问,践行了大小国家一律平等的外交理念,展现中国与所有国家发展关系的开放姿态和真诚意愿,令人特别感动。

访问期间,两国领导人将举行会谈,就中摩在政治、经济、人文、环保等领域的合作深入交流,共同开辟中摩关系发展新时代。

如果说中摩为大小国家友好交往树立了榜样,中法则是大国间互尊互信、共同发展的典范。法国是第一个同中国建立大使级外交关系、建立全面战略合作伙伴关系和机制性战略对话的西方大国,独立自主、相互理解、高瞻远瞩、互利共赢是中法关系的鲜明特点。

5年前,习近平主席首次对法国进行国事访问,两国元首共同决定开创紧密持久的中法全面战略伙伴关系新时代。5年来,中法关系高位运行,战略对话、高级别经济财金对话、高级别人文交流机制等三大支柱性合作机制不断巩固。

承前启后,继往开来。今年是中法建交55周年,也是双方建立全面战略合作伙伴关系15周年。访问期间,习近平主席将同马克龙总统举行会谈,会见菲利浦总理和两院议长。两国领导人将就中法、中欧关系以及共同关心的国际和地区问题深入交换意见,并见证签署一系列合作协议。

“在法中建交55周年之际,两国将迎来一系列高层互访和重要活动,为双边关系发展拓展新领域、注入新活力。今年将成为中法关系‘丰收年’。”法国前总理拉法兰对两国关系发展满怀期待。

相向而行 实现互利共赢

首届中国国际进口博览会上,法国农业部长纪尧姆现场“解”牛,请观众品

尝美味的法国牛肉。中国大市场以及中国大开放所带来的大机遇,不断推动欧洲国家“向东看”——扩大与中国的合作,密切与中国的交往。

这是一组组“逆势上扬”的贸易数据:2018年,中意双边贸易额达542亿美元,中法贸易额超过600亿美元,双双创下历史新高。2018年1月至8月,中摩贸易额为1.25亿美元,同比增长876.8%。“尽管世界贸易出现不稳定因素,中欧贸易一直保持稳定增长,表明中欧合作基础深厚、潜力巨大。”中国国际问题研究院欧洲所所长崔洪建如是说。这是一个个深化拓展的合作领域:中意之间,“张衡一号”电磁监测试验卫星、中意中医药联合实验室等科技创新项目成果丰硕;中摩之间,生态环保、清洁能源、野生动植物保护等领域合作积极活跃;中法之间,台山核电站1号机组、中法海洋卫星等核电、航空航天传统领域合作项目扎实推进,衣食、医疗、绿色金融等新增长点前景可期。

务实合作亮点纷呈,人文交流同样有声有色。当中国京剧与意大利歌剧《图兰朵》精彩“碰撞”,当故宫文物展和摩纳哥王室文化展掀起两国民众关注热潮,当四川自贡彩灯点亮法国南部小城……在东西方文明相知相融中,民更亲、心更通。

近年来,随着“一带一路”理念在欧洲得到更广泛认可,中欧合作交流呈现新局面。2018年6月,法国参议院发布首份关于“一带一路”倡议的评估报告,呼吁法国在“一带一路”建设中发挥积极作用。同年10月,意大利政府成立“中国任务小组”,旨在深化与中国的经贸合作,特别是“一带一路”框架下的合作。孔特总理日前表示,“一带一路”对意大利和欧洲来说是发展机遇,他希望参加第二届“一带一路”国际合作高峰论坛。

“‘一带一路’有利于促进包括欧洲、非洲在内沿线各方共同发展。欧中应在‘一带一路’框架下开展更多合

作。”法国国际关系与战略研究院院长博尼法斯说。

应对挑战 捍卫秩序规则

此次欧洲之行是习近平主席连续第六年访欧,再次凸显中方将中欧关系置于对外关系的重要和优先方向。一次次对话沟通、一份份文件签署、一个个项目推进,推动中欧和平、增长、改革、文明四大伙伴关系稳步前行。

在中国国际问题研究院常务副院长阮宗泽看来,意大利和法国是七国集团成员,也是欧盟重要成员国,摩纳哥对华传统友好,习主席对三国的访问必将有力推动中欧关系整体发展。

当前,世界正面临百年未有之大变局,中欧在维护多边主义、反对单边主义和保护主义方面有着一致立场和共同诉求,中欧关系的全球意义更加突出。2018年7月举行的第20次中国欧盟领导人会晤,重申“支持多边主义以及基于规则、以联合国为核心的国际秩序”,并宣布建立世贸组织改革联合工作组。

尤值一提的是,作为联合国安理会常任理事国,中法共同应对气候变化的努力与担当令世人瞩目。从共同推动达成《巴黎协定》到启动“中法环境年”,再到以“中法+联合国”模式成功举办气候变化问题三方会议,中法协作有效提升国际社会共同应对气候变化的信心和决心。

正如法国前总理拉法兰所言,法中两国具有相似“世界观”,在高举多边主义旗帜上负有义不容辞的责任。“法中应成为全球治理、解决争端端提出解决方案,让合作成为21世纪的关键词。”

“稳定务实的中欧关系将为世界提供更多正能量。中欧两大力量、两大市场、两大文明之间的合作是构建人类命运共同体的生动实践。”崔洪建说。

(参与记者:应强 梁宽宽)

新华社北京3月20日电

人民日报评论员文章

# 着力推动 思政课改革创新

论学习贯彻习近平总书记在学校思政课教师座谈会上重要讲话

因事而化、因时而进、因势而新。办好思政课,必须推动改革创新。“推动思想政治理论课改革创新,要不断增强思政课的思想性、理论性和亲和力、针对性。”在学校思想政治理论课教师座谈会上,习近平总书记明确提出了推动思政课改革创新的重要目标,深入阐释了必须坚持的重要原则,为推动思政课改革创新指明了方向和路径,对于在新时代更好贯彻党的教育方针、落实立德树人根本任务具有重大意义。

浇花浇根,育人育心。思想政治工作从根本上说是做人的工作,实际上是一个解疑解惑的过程,要帮助学生认识人生应该在哪用力、对谁用情、如何用心、做什么样的人。办好思政课,必须遵循思想教育工作规律,遵循教书育人规律,遵循学生成长规律。如果因循守旧老一套,缺乏亲和力与针对性,就很难满足学生成长发展需求和期待,就很难取得实效。只有沿用好办法,改进老办法,探索新办法,着力推动思政课改革创新,不断增强针对性、时代感和吸引力,才能使思政课润物无声地给学生以人生启迪、智慧光芒、精神力量。

着力推动思政课改革创新,就要深刻把握“八个相统一”。习近平总书记明确提出:坚持政治性和学理性相统一,坚持价值性和知识性相统一,坚持建设性和批判性相统一,坚持理论性和实践性相统一,坚持统一性和多样性相统一,坚持主导性和主体性相统一,坚持灌输性和启发性相统一,坚持显性教育和隐性教育相统一。这“八个相统一”,是思政课建设长期以来形成的一系列规律性认识和成功经验的科学概括,是推动思政课改革创新的重要原则。这“八个相统一”,直面思政

课建设过程中的重大问题和广大教师关心的热点问题,从理论与实践相结合上作出了深刻回答,是不断增强思政课思想性、理论性和亲和力、针对性的关键所在。

着力推动思政课改革创新,就要始终贯彻“八个相统一”。这“八个相统一”,每一个都思想深刻,内涵丰富,只有结合思政课的教学实际,创新方式方法,才能让思政课有亲和力、吸引力、感染力,让学生喜闻乐见、受益无穷。比如,坚持政治性和学理性相统一,以透彻的学理分析回应学生,以彻底的思想理论说服学生,用真理的强大力量引导学生,才能让学生真学真信、愿学爱学。再比如,坚持理论性和实践性相统一,用科学理论培养人,重视思政课的实践性,把思政小课堂同社会大课堂结合起来,教育引导学生立鸿鹄志,做奋斗者,才能让学生加深对科学理论的理解把握,用以武装自己的头脑。还比如,坚持灌输性和启发性相统一,注重启发性教育,引导学生发现问题、分析问题、思考问题,在不斷启发中让学生水到渠成得出结论,才能让科学理论春风化雨、滋润心灵,提高学生掌握和运用科学理论的能力。

“育才造士,为国之本”。青少年阶段是人生的“拔节孕穗期”,最需要精心引导和栽培。坚持用习近平新时代中国特色社会主义思想铸魂育人,着力推动思政课改革创新,引导学生增强“四个自信”,把爱国情、强国志、报国行自觉融入坚持和发展中国特色社会主义事业、建设社会主义现代化强国、实现中华民族伟大复兴的奋斗之中,我们就一定能培养好德智体美劳全面发展的社会主义建设者和接班人。

新华社北京3月20日电

# 中央将巡视3个中央单位和42家中管企业

新华社北京3月20日电 经党中央批准,十九届中央第三轮巡视将对国务院国有资产监督管理委员会、国家能源局、国家国防科技工业局等3个中央单位,以及中国航天科技集团有限公司、中国航天科工集团有限公司、中国航空工业集团有限公司、中国船舶工业集团有限公司、中国船舶重工集团有限公司、中国兵器工业集团有限公司、中国兵器装备集团有限公司、中国电子科技集团有限公司、中国航空发动机集团有限公司、中国石油天然气集团有限公司、中国石油化工集团有限公司、中国海洋石油集团有限公司、国家电网有限公司、中国南方电网有限责任公司、中国华能集团有限公司、中国大唐集团有限公司、国家电力投资集团有限公司、中国长江三峡集团有限公司、国家能

源投资集团有限责任公司、中国电信集团有限公司、中国联合网络通信集团有限公司、中国移动通信集团有限公司、中国电子信息产业集团有限公司、中国第一汽车集团有限公司、东风汽车集团有限公司、中国一重集团有限公司、中国机械工业集团有限公司、哈尔滨电气集团有限公司、中国东方电气集团有限公司、鞍钢集团有限公司、中国宝武钢铁集团有限公司、中国铝业集团有限公司、中国航空集团有限公司、中国东方航空集团有限公司、中国南方航空集团有限公司、中国中化集团有限公司、中国五矿集团有限公司、中国建筑集团有限公司、国家开发投资集团有限公司、招商局集团有限公司、华润(集团)有限公司、中国商用飞机有限责任公司等42家中管企业党组织开展常规巡视。

# 出重拳治行风政风 聚合力抓殡葬改革

(上接第一版)

坚持担当作为从严整治殡葬领域突出问题

去年,针对公墓违规建设经营、建设大墓豪华墓、扰乱殡葬行业市场等8类问题,省政府派出多个督导组,指导各地整改。深刻吸取典型案件教训,组织殡葬领域专项巡察,对重点问题彻底反思,从严健全监管机制。建立殡葬市场联合执法机制,开展服务项目、服务内容、服务价格、服务程序、服务承诺、接受监督“六公开”规范化建设,督促殡葬行业单位践行“人人是窗口、事事是窗口、处处是窗口”理念,让群众看得见改善、摸得着实惠。今年,省殡葬改革工作联席会议印发了《全省殡葬领域开展行风政风整顿工作方案》,重点围绕明码标价、依法依规收费;违法违规公墓建设运营问题;重要岗位、关键人员;殡葬服务、财务管理、物资采购管理等工作服务流程;完善制度、实施监督;履职尽责、敢作敢为等6个方面42项重点内容,进行全面系统排查整改。整顿工作已于3月初启动,将于4月进入全面自查整改阶段,并于9月至11月进行检查落实、问效问责。届时,省殡葬改革工作联席会议将派专班以实地检查、明察暗访、开展座谈等形式,掌握各地工作情

况,根据各自职责紧盯重要领域和关键环节查找问题,并及时向省委省政府报告整顿情况。为了让社会公众充分参与,省、市、县三级设置行风政风整顿投诉举报电话,方便社会各界对各环节进行全程监督。

坚持公益属性逐步完善基本殡葬服务体系

去年以来,我省以节约资源和保护环

境为价值导向,强化政府的主导作用,积极对接乡村振兴战略,大力推进公益性殡葬设施建设。民政部门牵头组织实施,对各地急需的骨灰寄存设施和环保火化炉更新改造项目进行重点推进,现阶段已落实资金3400万元,用于27个中心乡镇公益性骨灰寄存堂建设项目等殡葬基础设施建设项目。在未来3~4年内,各地将陆续建设100个中心乡镇公益性骨灰寄存堂(楼),更新改造一批环保型火化设施,布局合理、设施完善、功能齐全、服务便捷的基本殡葬服务体系正在逐步形成,并在满足广大群众的基本需求方面发挥基础性作用。

坚持需求导向推动惠民殡葬提档升级

去年,为了充分保障困难群众需求,民政部门将惠民殡葬与精准扶贫有效衔接,发挥补贴的引导作用,推动丧葬费用减免,减轻群众负担。目前全省13个市(地)均出台了惠民殡葬政策,重点加大对困难群众的遗体接运、火化、冷藏、骨灰寄存等四项基本殡葬服务收费的减免补贴力度,鹤岗、伊春、塔河、呼玛、逊克等地全体居民四项殡葬基本服务政府“买单”,2018年全省惠民殡葬补贴支出约2500万元。今年,我省将进一步严格执行基本殡葬服务定价标准,逐步提高惠民补贴标准和政策覆盖范围;丰富优化服务供给,完善市场准入条件,强化事中事后监管,引导各类主体规范提供服务,创新殡葬服务与“互联网+”融合发展的新途径、新模式、新业态;积极推动“阳光殡葬”,举办殡仪馆“公众开放日”等活动,公开解读殡葬政策,为群众提供更加方便快捷透明的殡葬服务。